

ши идолы-тѣ що сж въ домъ-тѣ на съли-
це-то, който е въ Египетскѣ-тѣ земїхъ :
и домове-тѣ на Египетскѣ-тѣ богове ще
изгори съ огнь.

ГЛАВА 44.

1 Слово-то което быде къмъ Иереміїхъ за
всичкы-тѣ Іудеи които живѣехъ въ Еги-
петскѣ-тѣ земїхъ, и сѣдѣхъ въ Мигдоль,
и въ Тафнесь, и въ Мемфисъ, и въ зе-
мїхъ-тѣ Паѳростъ, и рече :

2 Таки говори Господь Саваоѳъ, Богъ
Израилевъ : Ви видѣхте всичко-то зло
което докарахъ въръз Іерусалимъ, и въръз
всичкы-тѣ Іудини градове : и ето, *тѣ сж
пусты днесъ, и нѣма никой да живѣе въ
3 тѣхъ. Поради злодѣянія-та имъ, които
сторихъ за да мя разгневатъ, като оти-
вахъ ^ида кадятъ, ^ида служатъ на други
богове, които не познахъ тѣ, вы, и баци-
4 тѣ ви. И проводихъ при васъ всичкы-тѣ си
рабы пророци-тѣ, като ставахъ рано, и ги
проводаждахъ, и казувахъ ! Ахъ ! не правѣте
5 тѣзи гнусни работѣ, коикто мразъ. Но
не послушашъ, нито приклонихъ ухо-то
си за да ся върнijте отъ злодѣянія-та си,
6 та да не кадятъ на други богове. За то
же излѣя гнѣвъ-ть ми и яростъ-та ми,
и ся распали въ Іудини-тѣ градове, и въ
улицы-тѣ на Іерусалимъ : и станахъ за-
пустѣни и пусты, както днесъ.

7 И сега така говори Господь, Богъ Са-
ваоѳъ, Богъ Израилевъ : Защо правите
ви това голѣмо ^и зло противъ души-тѣ
си, щото да истрѣбите отъ васъ мажъ
и женж., дѣти и младенецъ на цицъ, отъ
срѣдъ Іудж., за да не остане у васъ оста-
8 тъкъ : ^и като мя прогибвате съ дѣла-та
на ражѣ-тѣ си, и кадите на други богове
въ Египетскѣ-тѣ земїхъ, дѣто дойдохте
да пришелствувате, щото да истрѣбите
себе си, и ^и да станете клѣтва и укоръ
между всичкы-тѣ народы на земїхъ-тѣ ?

9 Да ли забравихте злодѣянія-та на отцы-тѣ
си, и злодѣянія-та на Іудини-тѣ царіе, и
злодѣянія-та на жени-тѣ имъ, и злодѣянія-
та ваши, и злодѣянія-та на жени-тѣ си,
които сторихъ въ Іудинѣ-тѣ земїхъ, и въ
10 улицы-тѣ на Іерусалимъ ? Не ся смирихъ
до тойзи день, ^и чито ся убояхъ, нито хо-
дихъ въ законъ-тѣ ми, и въ повелѣнія-та
ми, които турихъ прѣдъ васъ и прѣдъ
отцы-тѣ ви.

11 За то така говори Господь Саваоѳъ, Богъ
Израилевъ : Ето, азъ ^и ще утвѣрдѣ лицо-
то си противъ васъ за зло, и за да истрѣ-
12 бїж всичкы-тѣ Іудж. И ще земѣ остан-

^a Иех. 14; 2. Гл. 46; 14.
^b Гл. 43; 7.
^c Гл. 9; 11. 34; 22.
^d Гл. 19; 4.
^e Втор. 13; 6. 32; 17.
^f 2. Иѣр. 36; 15. Гл. 7; 25.
^g 25; 4. 26; 5. 29; 19.

^ж Гл. 42; 18.
^з Числ. 16; 38. Гл. 7; 19.
^и Гл. 25; 6. 7.
^и Гл. 42; 18. Ст. 12.
^к Прит. 28; 14.
^л Лев. 17; 10. 20; 5. 6. Гл.
²¹; 10. Амос. 9; 4.

тъцы-тѣ Іудини, които утвѣрдихъ лицо-то
си за да отидѣтъ въ Египетскѣ-тѣ земїхъ
да пришелствуватъ тамъ ; и ^и ще ся до-
вършатъ всички въ Египетскѣ-тѣ земїхъ :
ще паднатъ отъ ножъ, ще ся изнуриятъ
отъ гладъ : отъ малъкъ до голѣмъ тѣ ще
умрятъ отъ ножъ и отъ гладъ : и ^и ще
бѫдѫтъ за клѣтвѣ и за ужасъ, и за про-
13 клѣтвѣ, и за укоръ. Защото ^и ще посѣтѣ
жителі-тѣ въ Египетскѣ-тѣ земїхъ, както
посѣтиха Иерусалимъ съ ножъ, съ гладъ,
14 и съ моръ : И никой отъ остатъци-тѣ Іуди-
ны, които сж отишали въ Египетскѣ-тѣ
земїхъ да пришелствуватъ тамъ, нѣма да
избѣгне, или да уцѣлѣе, за да ся върне въ
Іудинѣ-тѣ земїхъ, къмъ коикто тѣ иматъ
прилѣпенъ душъ-тѣ си за да ся върнатъ
да ся населятъ тамъ ; защото нѣма да ся
върнатъ, освѣнъ които избѣгнатъ.

15 И всичкы-тѣ мажъ, които знаехъ че
женѣ-тѣ имъ кадѣхъ на други богове,
и всичкы-тѣ жени, които ся намѣрважъ
тамъ, едно голѣмо множество, и всичкы-
тѣ людѣ, които живѣехъ въ Египетскѣ-
тѣ земїхъ, въ Паѳростъ, отговорихъ на Іе-
реміїхъ, и рекоха :

16 Заради слово-то което говори ты намъ
въ име-то Господне, ^и нѣма да тя послу-
шамъ ; Но непрѣмѣнно ще правимъ всичко
що излиза изъ уста-та ни, за да кадимъ
^и на небеснѣ-тѣ царицѣ, и да ^и правимъ
възліяніе, както правихъ май и оти-тѣ
ни, и царіе-тѣ ни, и князове-тѣ ни, въ
градове-тѣ Іудини, и въ улицы-тѣ на Іеру-
салимъ : и ядѣхъ хлѣбъ до сътость, и
18 добре ни бѣше, и зло не видѣхъ. Но
когато прѣстанахъ да кадимъ на небеснѣ-
тѣ царицѣ, и да ^и правимъ възліяніе,
лишихъ ся отъ всичко, и довър-
19 шихъ ся отъ ножъ и отъ гладъ. И уко-
тато май кадѣхъ на небеснѣ-тѣ царицѣ,
и ^и правѣхъ възліяніе, да ли безъ наши-
ти мажъ є правѣхъ млинове да ^и ся
кланимъ, и ^и правѣхъ възліяніе ?

20 И рече Иеремія на всичкы-тѣ людѣ, и
на мажъ и на жени, и на всичкы-тѣ лю-
дѣ които му отговорихъ така, и каза :
21 Темянъ-тѣ коикто кадѣхте въ градове-тѣ
Іудини, и въ улицы-тѣ Іерусалимъ, въ
и оти-тѣ ви, царіе-тѣ ви и князове-
тѣ ви, и людѣ-тѣ отъ тѣзи земїхъ, не на-
помни ли го Господъ и не възлѣзе ли въ
22 сърдѣце-то му ? Щото Господъ не може
вече да тирпи, поради злинѣ-тѣ на дѣла-
та ви, мерзости-тѣ които стру-
вате : за то ^и земѧ-та ви станж запустѣ-
ние, и ужасъ, и проклѣтія, безъ жителі,
23 ^и както днесъ. Понеже кадѣхте, и съгрѣша-

^ж Гл. 42; 15, 16, 17, 22.
^и Гл. 42; 18.
^и Гл. 43; 11.
^и Ст. 28.
^р Гл. 6; 16.
^з Числ. 30; 12. Втор. 23;

^{23. Сед. 11; 36. Виж. Ст.}
^{25.}
^и Гл. 7; 18.
^и Гл. 7; 18.
^и Гл. 25; 11, 18, 38.
^и Ст. 6.